

színház.net

DRÁMAMELLÉKLET 2015. március

Kiss Judit Ágnes

Karantén

Vesztegzár két részben

SZEREPLŐK

APA 50 felé, Sándor, mérnök

ANYA 45, Sarolta, tanár

MAMA 75 körül, Hilda, színésznő

LÁNY 19 Flóra, gimnazista

BEJÁRÓNŐ 45 Eta, takarítónő

DOKTORNŐ 60 felé, doktornő

I. rész

1.

APA Mamika, halkítsa le azt a rohadt tévét!

MAMI Hogyan, fiam?

APA Mamika, azt a kurva tévét!

MAMI Nem hallom, mert túl hangos ez a bűdös tévé!

APA Tessék lehalkítani azt a kib... *(Mami hirtelen leveszi a hangerőt, az apa a csöndbe ordít bele)* bocsánat...

LÁNY Mért kell ilyen hangosan? *(a lánya felé int)* Így nem tud tanulni. *(kiveszi a füléből a hallgatót, fojtottan szól a metál)* Mi van, apa?

APA Nem értem, hogy tudsz így tanulni.

LÁNY Mégis hogy?

APA Hogy nagyanyád ordítva tévézik.

MAMI Ha ordítanék, hogyan hallanám a tévét?

LÁNY Én nem hallom, T-Rexet hallgatok, csak úgy megy
Ez a rohadt tanulás, hogy baszná meg!

ANYA Flóra!

Hogy beszélsz?

LÁNY Jól van, bocsí, csak tele a tököm
Ezzel az egész szarral.

ANYA Mamiról meg szállj le!

Mégis hogy tévézzen, ha romlik a hallása?

APA A fejhallgatót már rég...

ANYA Tudod, hogy nem bírja,

Mert fáj tőle a füle.

APA Vettem egy másikat,

ANYA Tudom, de azt utálja, lenyomja a haját.

APA Mondtam már, hogy leszarom anyád frizuráját?

MAMI Már visszakapcsolhatom?

APA Tessék csak nyugodtan.

Ebben a házban úgyse számít, amit mondok.

ANYA Szegény, nincs más öröme, most sajnálsz tőle?

APA Nem sajnálom, de mondjuk, téged se értelek,
Hogy tudsz dolgozatokat javítani zajban.

ANYA Már nem veszem észre se ezt, se azt, csak éppen
Úgy automatikusan mozgatom a tollam.
Ilyenkor már nincs agyam. Kiszívták a kölkök.

APA Mért akartál annyira tanítani menni?

ANYA Bár tudnám! De végül is... Mi mást is csinálnék?

APA Ez jó kérdés.

ANYA Most mi van?

APA A világon semmi.

LÁNY Jaj, hagyjátok abba már! Most mit veszekedtek?

ANYA Nem veszekszünk.

APA Csak anyád...

ANYA Már megint te kezdted.

LÁNY A mami is pont ezért tévézik hangosan,
Hogy ne hallja, hogy egész nap ölitek egymást.

MAMI Ötszáznyolcszor játszottam az Osztrigás Micit.
Négyszázharminckilencszer a Csárdáskirálynőt.

APA Na, tessék, egy szót se hall, süket, mint az ágyú.
Csak a hülye operett maradt a fejében,
Agyér-elmeszesedés.

ANYA Csak az emlékei.
Mert mindennél fontosabb volt neki a színház.

APA Még nálad is, ugyebár?

ANYA Nem tudom, mit beszélsz.

APA Mintha nem tudnád, mikor... amíg színpadon volt,
Tojt rád. Segített talán, mikor Flórát vártad?
Vigyázott rá csak egyszer, mikor kisgyerek volt?
Te meg itt tutujgatod, óvod a széltől is.

MAMI *(énekel)* „Mért kergeted csupán a messze boldogságot,
Hisz itt van egy lépésre tán te meg se látod,
Csak szívedben keresd, ne kint a nagyvilágban.
Van édes boldogság minden kis szál virágban.”

ANYA Színésznő volt, most öreg. Ez épp elég dráma.

A saját... leszárom! Az ilyen feleségek
 Miatt lesz annyi férfi csont alkoholista.

ANYA Ja, bármi van, kend csak rám. Mert mindenről vagy én
 Vagy a mami tehetünk. Te meg semmiről se.
 Tőlem elmehetsz akár az első csehóba,
 És leszophatod magad,

APA Az volna a legjobb.
 Az istenit ennek a kur...

ANYA Ne az Istennel!

MAMI *(énekel)* „Nincs szebb, mint a szerelem, mindig is de szép volt.
 Rózsámat, ha ölelem, rózsaszín az égbolt.
 Rózsaszínű szerelem, rózsaszínű álom,
 Szívem mélyén nevelem, csókkal odazárom.”

APA Én ettől megőrülök.

ANYA Jaj, maradj már, Sándor.

APA Esküszöm, hogy kiütést kapok az anyádtól.

ANYA Te tényleg vakarózol?

APA Mondom, az anyádtól.

3.

Kulcscsörgés

ETA Szép jó napot!

ANYA Etuka!

APA Ennek most kell jönni?

ETA *(az apához)* Nem is gondoltam, hogy már itthon tetszik lenni.

ANYA Maga jött ma egy kicsit később, nem, Etuka?

ETA Igen, kicsit, remélem, azért nem zavarok.
 Ma jött haza a fiú, előbb főztem neki.
 Gondoltam, befejezem ezt az ablakmosást,
 Hogy aztán ne hétvégén lábatlankodjak itt.

ANYA Nagyon kedves, Etuka, és hogy van a fia?

ETA Jaj, nagyon jól, jaj, nagyon megbecsülik ottan.
 Szegény uram, amíg élt, Isten nyugosztalja,
 Mindig azt keserülte, haláláig mondta,

Hogy nem tanult a gyerek cigány muzsikusnak.
Most ha látná, hogy nincsen munkája egynek se,
Örülne, hogy dzsesszenész lett a Vilmoskából.
Mert hát a klarinéthoz nem fülött a foga,
Mihelyst lehetett, át is állt a szaxofonra,
Aztán azon nyekergett reggeltől napestig,
Meg is nyert minden versenyt már az iskolában.
De itthon a zenésznek nincsen becsülete,
Előbb luxushajókon kereste a pénzét,
Most meg van az a big band ott Németországban.

APA Kedves Eta ezt kábé vagy százszor elmondta,
Hisz a Vilmos kinn van úgy...

ETA Lassan három éve.
De most azt mondja, hogy ki tud engem is vinni,
Akkora lakást bérelt, hogy azt mondja, anyu,
Elférsz ottan mellettünk, ne legyél egyedül.

APA Egy lakásban fog lakni...?

ETA Ja, meg a menyemmel.

APA *(bajszja alatt)* Hát a meny, az talán más. A nők jobban bírják.

ETA Jó fiú a Vilikém, jobb akármelyiknél.

ANYA Ez igazán szép tőle... a konyhában kezdjen.

ETA A konyhát már lemostam.

ANYA Jé, észre se vettem.

ETA Tessék bátran megnézni, olyan fényes, hogy a
Narfény seggre ül rajta.

ANYA Jaj, azt nem is kétlem,
Az Etuka mindig is szépen takarított.

ETA Az biztos, büszke is volt rám az uram, szegény.
Vilike is azt mondja, anyuka, ottan is
Van elég koszos lakás, ahol takaríthatsz,
Még jobban is keresnél. Itt Magyarországon
Nem fizet meg senki úgy, ahogy érdemelnéd.
Bocsánat, nem magukra gondolt a Vilikém,
Hanem úgy általában...

APA Ránk is, drága Eta,
Mert ebben a nyomorult, bűdös kis országban
Senkinek se fizetnek rendesen. Nekem se.

ETA Jaj, tudom én, tudom én, nem is azért mondtam,
Hogy fizetésemelést vagy valamit kérjek,
Csak tessék tudni róla, hogy el fogok menni.
Mégis csak a fiammal lakhatok, meg minden.

ANYA És mikor?

ETA Lehet, hogy már a jövő hónapban.

APA Igaza van, én is már rég kimentem volna,
Csak az asszony nem akart kijönni, mert nem tud
Semmi idegen nyelvet.

ETA *(nevet)* Nem is kell azt tudni
A takarításhoz. A kosz németül is kosz.

ANYA De magyar-történelem szakos tanárként én
Mit csinálnék külföldön?

ETA Azzal bizony semmit.
De nem szégyen ám azért a takarítás se,
Ha jól keres az ember. Itthon is lehetne
Ám valamivel többet, hívtak is sok helyre,
Nagy többszintes villákba, de én nem akartam,
Annyit kéne utazni, az idő is, pénz is,
Meg hát kedvesek nekem ám a mérnök úrék.

APA Hányszor kértem már, Eta, szólítson Sándornak.

ETA A kislánynak több volna kinn a lehetőség,
Aztán ha a mérnök úr mégse keres annyit,
El lehet ám vállalni akármilyen munkát.
Aztán ha már egyszer ott kinn van az ember, a
Nyelv ráragad, mint a kosz! *(nevet)* Vilikém azt mondja...

ANYA Drága Eta, elkezdi, ha szépen megkérem?
Mindjárt itt a doktornő, jön a Mamihoz, mert...

ETA Jaj, a drága Mamika! *(kiabál)* Hát hogy tetszik lenni?
Tessék bejönni velem a másik szobába,
Amíg jön a doktornő, kicsit diskurálunk!

(kitolja a Mamit a másik szobába)

MAMI Ötszáznyolcszor játszottam az Osztrigás Micit.
Négyszázharminckilencszer a Csárdáskirálynőt.

4.

APA Esküszöm, a guta üt meg ettől a nőtől!
Már eleve hogy lehet valakinek olyan
Neve, mint egy...

ANYA Halkabban!

APA Baszk szeparatista
Szervezetnek.

ANYA Te meg hogy lehetsz olyan bunkó,
Hogy kitergeged itt a családi szennyest?

APA Hogy mit?

ANYA Azzal jönni, hogy miattam nem mentünk
Külföldre.

APA Mért? Nem igaz?

ANYA Tudod jól, hogy mi volt.

És azt is tudod, mért nincs Flórának testvére...

Én se pakolom ki a szennyest senki előtt!

Ő meg a bejárónőnk, nem családi barát,

És nem kell, hogy a végén ő is úgy lenézzen,

Mint te!

APA De hát én nem is!

ANYA A nagy francokat nem!

A három rohadt felsőfokú nyelvvizsgáddal.

A gyereknek is mindig azt mondtad, tanuljon

Más nyelvet, hogy ne legyen kuka, mint az anyja,

Ha kiteszi a lábát a magyar határon.

Már évek óta együtt röhögtetek rajtam,

Mikor nyaralni mentünk. Azt hiszed, nem láttam?

APA Neked elment az eszed. Azt mondtam Flórának,

Hogy sajnós téged anyád nem taníttatott, bár

Ő von Haus aus tök jól tudott germánul,

És legyen hálás, hogy ő ennyi nyelvet tudhat.
 ANYA Csak azért nyomod neki, ezt a nagy nyelvtudást,
 Hogy ő is lenézhessen!
 APA Menj pszichiáterhez!
 ANYA Azt hiszed, nem tudom, mért kell külföldre mennünk?
 APA Azért mert ez egy csóró, nyomorult, szar ország,
 Ahol csak elevenen el lehet rohadni
 Az irigységben meg a mély depresszióban.
 Mert itt megfulladunk a turáni átokban,
 A nagy bűdös ugaron, mint a költőd mondja.
 ANYA Azért mert ott magamtól csak egy senki leszek!
 Szart se ér a diplomám, nem lehetek tanár,
 Csak a buta, házias, kicsi feleséged,
 Aki nélküled nem tud a boltba lemenni,
 Hogy egy kiló kenyeret vegyen a családnak!
 APA Hát te nem vagy normális!
 ANYA Mindig is utáltad,
 Hogy több vagyok, mint egy sima háziasszony.
 APA Mi van? Fizetem neked a takarítónőt,
 Hogy kedvedre lehessél az az úriasszony,
 Aki az anyád volt a maga fénykorában!
 ANYA És épp most aláztál meg, mikor belementem,
 Hogy külföldön keressél munkát, és mehetünk,
 Mihelyt le tudok tenni egy rohadt nyelvvizsgát.
 És kidumálsz egy cigány bejárónő előtt,
 Akinek, ki tudja, tán érettségije sincs?
 APA Mi van, te nagy jogvédő, most meg cigányozol?
 ANYA Tudod jól, hogy hogy értem.
 APA Az Eta is tudná?
 ANYA Eddig ki nem állhattad, most meg egyből véded?
 APA Mert ebbe a nőbe is több kurázszi szorult,
 Mint beléd, nem tojik be minden változástól,
 Pedig, ahogy mondtad, nem végzett iskolákat.
 ANYA Hát épp azért. Mert nincsen vesztenivalója.

ANYA Most már felnőtt, mindenképp kinn akar tanulni,
Én meg nem akarom, hogy egyedül legyen ott,
Vagy kettesben azzal az idióta sráccal.
Meg aztán a mamit is ideje bevinni
Egy ápoló otthonba, ahol vigyáznak rá,
Ha a doktornő szerint nem fog már felállni.

APA Itthon hagynád anyádat?

ANYA Dehogysis, kivisszük,
Ott kinn úgyis sokkal jobb az idősellátás!

APA Azt mondtad, hogy...

ANYA Mit mondtam?

APA Semmit, megyek inkább
Vacsorázom. Ma nincsen meleg kaja itthon?

ANYA Tegnap főztem, ma egyél valami hideget,
Vagy megkérem Etukát.

APA Köszönöm, inkább nem.

ANYA Nem tudom, mért evidens, hogy nekem kell főzni.

APA Nem evidens, isten ments!

ANYA Látod, hogy dolgozom!

APA Persze, látom, dolgozol, a lányod meg tanul,
Mamikádnak meg sürgős tévészethétkje van,
Úgy látszik, én vagyok csak itt az ingyenélő,
Nem is tudom, akkor mért énbőlőlem éltek.
Az istenit ennek a kibaszott világnak!(ki)

ANYA Sándor, hányszor kértelek, hogy ne az Istennel!

5.

LÁNY Kijöhetek, anyu, most már nem veszekedtek?

ANYA Nem veszekedtünk mi, csak tudod, milyen apád.

LÁNY Tudom. És azt is tudom, hogy te is milyen vagy.

ANYA Kész a leckéd?

LÁNY Nagyjából.

ANYA Lesz dolgozat holnap?

LÁNY Milyen dolgozat? Anyu! Érettségi szünet!

ANYA Akkor mire tanultál?
 LÁNY Hát a nyelvvizsgára.
 Most az a legfontosabb.
 ANYA Nekem is...
 LÁNY De anyu,
 Én tudom, hogy nem akarsz külföldre költözni,
 És miattam nem is kell.
 ANYA Hát már hogyan kéne?
 Nem hagyom a lányom egy idegen városban
 Tök egyedül!
 LÁNY De anyu, hogy lennék egyedül,
 Mikor ott lesz a Peti?
 ANYA Ezt már megbeszéltük.
 Nem költözhetek össze.
 LÁNY Nem vagyok gyerek már!
 Azzal élek, akivel akarok!
 ANYA És miből?
 Majd a Peti fizeti ott a tandíjadat?
 LÁNY Csak azért költöztök ki, hogy ne élhessek úgy,
 Ahogy nekem jó?
 ANYA Tudod, hogy apád mióta
 Akar külföldre menni. Kinn jobban keresne,
 Meg ki nem állhatja már ezt a szar országot,
 Egyfolytában azt mondja.
 LÁNY És te?
 ANYA Nekem mindegy.
 LÁNY Egy frászt mindegy. Csak szeretsz te lenni a mártír.
 ANYA Ne légy pimasz!
 LÁNY Nem vagyok. Az mindjárt pimaszság
 Neked, hogyha van saját véleményem rólad?
 ANYA Az anyád vagyok!
 LÁNY Ne mondd! És akkor már nem is
 Gondolhatok semmit sem?
 ANYA Éntőlem azt gondolsz,

LÁNY Mért, most hol voltál, apu?

APA Csak kinn a konyhában.
Ettem egy kis hideget.

ANYA Tudom, mert nem főztem.
Te ittál is?

APA Csak egy sört.

ANYA De mért pont most kellett,
Mikor jön a doktornő? Ha megérzi rajtad,
Mit gondol majd rólunk? Hogy zugivó a férjem?
Elbújik a konyhában és leszopja magát?

APA Örülj, hogy a konyhában, és nem a kocsmban!

ANYA Tőlem aztán oda mész, ahova tetszik.

LÁNY Naa!
Nehogy elkezdjete már megint veszekedni!

APA Nem szoktunk veszekedni, épp csak vitatkozunk.

LÁNY Ja, jó hallgatni. Olyan... intellektuális.

ANYA Ne légy pimasz!

LÁNY Már megint! Hidegrázást kapok
Ettől a szótól olyan... öreg tanár néni.

ANYA Milyen?

LÁNY Most jön a „szádra verek, édes lányom”?
Mi a szarért nem tudtok ti itthon maradni,
Én meg mennék a... mi van?

ANYA Ezek pattanások?
Vagy valami kiütés? Allergia? Herpesz?

LÁNY Hagyjál már, undorító, magamtól is látom,
Hogy rémesen nézek ki. Mit piszkálsz te is még?
Mondom, hogy a hormonok. Ez is miattad van!

ANYA Kislányom, de csúnya ez! Meg kéne mutatnod
A doktornőnek, úgyis mindjárt jön mamihoz.
Nem viszket?

LÁNY Nem... Egy kicsit... De csak most, hogy szóltál.

ANYA Itt is van a nyakadon. Nem vagy te kanyarós?

LÁNY Hogy lennék, mikor kaptunk oltást az ellen is!

ANYA A hasadon nincsenek? Ott szokott kezdődni.
 LÁNY Mi szokott ott kezdődni?
 ANYA Hát a bárányhimlő.
 LÁNY Az már voltam.
 ANYA Nem ettél valami allergént?
 Itt is vannak, és itt is. De nem pattanások.
 LÁNY Mért, mégis mik? Mi lenne? Ha ronda a bőröm,
 Mért sajnálsz tőlem a pénzt kozmetikusra?
 ANYA Mert egy vagyont ráköltesz a kezelésekre,
 Pedig egy fiatal lány elég, ha csak hideg
 Vízzel mossa az arcát, nagyon szép akkor is.
 APA Megnéznéd ezeket is?
 ANYA Te jó ég, ezek mik?
 LÁNY Apu is pattanásos? Olyan, mint nekem van?
 APA Én mondtam, hogy kiütés.
 ANYA Az anyámtól ugye?

 7.
 ETA Az egyik ablak kész van, mindjárt jön a másik.
 Szia, Flóra!
 LÁNY Csókolom.
 ETA Készen leszek rögtön,
 Csak mamikát kiviszem. Pipilni kell neki.
 ANYA Hagyja, Etuka, majd én!
 ETA Ugyan, nem tesz semmit!
 Közben majd énekelünk vele egy szép nótát.
 Ma mit tetszik dalolni nekem? Mondjuk azt...
 MAMI *(énekel)* „Szép vagy, gyönyörű vagy, Magyarország...”
 ETA Jaj, Istenem, most kell ezt? Mikor elutazom?
 Isten bizony, nem mondtam neki. Mintha tudná...
 Mintha hallotta volna, hogy Németországba...
 ANYA Ne pityeregjen, Eta. Mami, majd én viszlek.
 MAMI „Táltos paripánkon odaszállunk, hazahív fű, fa, lomb, s virág...”
(a Mami folytatja a dalt kintről)

ETA Mennyit muzsikálta ezt az uram, az Isten
Nyugosztalja szegényt. Na, hol van a zsebkendőm? (*orrot fúj, csend*)
Hogy megy a sulis, Flóra?

LÁNY Mikor hogy. Egész jól.

ETA Készülsz az érettségire?

LÁNY Ja. Meg nyelvvizsgára.
Tetszik tudni, kinn van a barátom Berlinben,

ETA Igen, tudom, a Peti. Anyudék már mondták.

LÁNY És most azt találtam ki, hogy felvételizek
Egyetemre oda, hogy végre együtt legyünk.

ETA Ő mit csinál odakinn?

LÁNY Ösztöndíjjal ment ki,
De úgy bejött neki, hogy ott akar maradni.
Azt mondta, hogy ráfekszik ott kinn az MA-ra.

APA Kire akar feküdni?

LÁNY Az a Master of Arts.
Nálunk az az MSC.

APA Hagyjad, úgyse értem.

LÁNY Azért kell, hogy Berlinben doktorálhasson le.
És ott kaphasson munkát.

ETA Hát nagyon ügyes vagy.
Pont, mint az én Vilikém. Tetszik látni, ezek
A mostani gyerekek milyen mások, mint mi
Voltunk annak idején, nem igaz, mérnök úr?
Nekik nyitva a világ, és ki is használják.
Jól teszik, a mérnök úr is mindig azt mondja...

APA Hányszor kértem már, Eta, szólítson Sándornak!
(*anya visszajön a mamival*)

ANYA Egyre nehezebben megy. Épp ideje volna...
Alig tudom felhúzni a vécédeszkáról.

MAMI Ötszáznyolcszor játszottam az Osztrigás Micit.
Négyszázharminckilenceszer a Csárdáskirálynőt.

LÁNY Tudom, Mamika.

MAMI Az én spárgám volt a legszebb
Az egész évfolyamon, azt mondta a mester,
Most meg alig bírok a budira leülni.

ETA Mamika, tetszik velem jönni a szobába?
MAMI Most inkább nem, Etuka, kezdődik a tévé.
APA Én ettől megőrülök. Mi az, hogy a tévé?
A tévé nem kezdődik, legfeljebb a műsor!
A tévé mindig ott van, és szól, mint az ágyú.
A sok hülye sorozat, meg az Önök kérték.

(csöngetnek)

ANYA Ez biztos a doktornő. Megyek ajtót nyitni.
APA Az istenit, hogy nincsen nyugta az embernek.
ANYA Sándor, hányszor kértelek, hogy ne az Istennel!
ETA Jaj, Istenkém, én meg még nem vagyok kész!
APA Mindegy,
Addig a doktornő majd megnézi a Flórát.
Azok a kiütések...

ETA Á, csak pattanások,
Minden kamaszlánynak van. Majd kinövöd, Flóra.

LÁNY *(epésen)* Tessék sietni, mamit benn kell megvizsgálni.
(anya jön a doktornővel)

8.

DOKTORNŐ Szép jó napot! Hogy vagyunk?
APA Jó napot!
LÁNY Csókolom!
DOKTORNŐ És hogy van Hilda néni?
MAMI Köszönöm, nagyon jól.
APA Egyre rosszabb a füle.
ANYA Alig tud mozogni.
DOKTORNŐ Máris megvizsgálom, csak túl hangos a tévé.
APA Hogy én ezt hányszor mondom.
ANYA Másképp meg nem hallja.
Mamikám, lehalkítom, kérsz egy fejhallgatót?

MAMI Azt utálok, jó lesz ez úgy is, ha csak látom.
ANYA Megtenné, hogy megnézi előbb a férjemet,
Meg a lányomat? Teli vannak kiütéssel.
A mami szobájában még ablakot mosnak.
DOKTORNŐ De jó annak, akinek bejárónője van!
Van, aki megteheti.
ANYA Ó, csak nagy ritkán jön...
DOKTORNŐ Amióta így felment a tanárok bére...
ANYA ...csak ilyenkor tavasszal, csak ablakot mosni,
Mert nem bírom egyedül a nagytakarítást.
DOKTORNŐ Egyedül? Hát itt van ez a felnőtt lány
ANYA Igen,
Biztos segítene is, jó kislány a Flóra,
De most készülnie kell az érettségire.
DOKTORNŐ Arra kell is, jól teszed, nem mindig a diszkó.
LÁNY Utálok a diszkót.
DOKTORNŐ És mennyiért csinálja?
Nálam is kéne, soha nincs egy perc időm se.
A Kővári doktor most ment el szabadságra.
Őt is helyettesítem, nyugdíjba megy mindjárt,
Fogalmam sincs, ki veszi át tőle a praxist.
Egyszerűen nincsenek sehol fiatalok.
Megszerzik a diplomát, és nyomás külföldre,
Jól megszedik magukat abból a tudásból,
Amit itthon az ország kifizetett nekik.
Én azt mondanám, aki kimegy az országból,
Ne is jöhessen haza. Régen ez így is volt.
Vagy ha kimegy, fizesse meg, amit az állam
A sok adófizető pénzéből ráköltött.
A maguk adójából, meg az enyémből is.
Nem szent semmi ezeknek, csak a mani számít.

(közben teljesen sterilbe öltözik, gumikesztyű, maszk, stb.)

Na, gyere, kislányom, hol vannak kiütések?

(vizslatja Flórát)

Rendet kéne tenni már ebben az országban,
Nem hogy ki-ki odamegy, ahova csak tetszik.
A kórházunk is tele van bevándorlókkal,
Fekete, sárga, barna, egész színekavalkád.
A nővérek közt nem is látni fehér embert.
Van, amelyik orvos volt, itt meg az ágytálat
Hordja. Hát kinek jó ez, kérdem én...

LÁNY Tetszik már
Látni rajtam valamit?
DOKTORNŐ Látok.
LÁNY Na, és mi az?
DOKTORNŐ Nem is tudom... Nem ettél valami allergént?
Túl sok epret? Mogyorót? Nézzük apukádat!
Na, mutassa Sándor, hol tűntek fel a pöttyök?
APA *(mutatja)* Hát itt meg itt. És itt is.
DOKTORNŐ A törzsön sehol sem?
APA Nem, ott sehol.
DOKTORNŐ A lábán?
APA Az csak egy pókcspés.
DOKTORNŐ *(A Lányhoz)* Mutasd magad! A karod. És a lábadat is.
ANYA De hát mi ez?
DOKTORNŐ Csend legyen, még nem végeztünk.
APA Mi?
DOKTORNŐ *(Anyához)* Mutassa csak maga is!
ANYA Valami fertőzés?
Énrajtam nincs.
DOKTORNŐ Most még nincs.
APA Hogyhogy még?
ANYA Fertőzés?
DOKTORNŐ Ez az, amitől féltem. Ez az uborka-láz.
ANYA Láz?
APA Milyen láz?
LÁNY De nekem nincs is lázam!
DOKTORNŐ Pardon!

Volt bárki a családból mostanság külföldön?
LÁNY Én voltam húsvét után, de csak három napra.
DOKTORNŐ Pontosan hol?
LÁNY Berlinben. Merthogy a barátom...
DOKTORNŐ Ez az, amitől félttem, hogy Németországban...
APA Mért, mi van ott?
ANYA Megmondtam, hogy nem kéne menned!
DOKTORNŐ Nem hallgatnak rádiót? Nem nézik a tévét?
ANYA Kinek van rá ideje?
LÁNY Nekem tanulnom kell!
APA A mami egyfolytában sorozatokat néz.
DOKTORNŐ Az uborka-láztól zeng az egész média,
Lassan tíz napja szedi az áldozatait.
Németországban már vagy százan behaltak,
Ausztriában húszan, nyolcan Csehországban.
Áldozatául esett egész Európa,
Csak a Kárpát-medence maradt érintetlen.
A Kárpátok oltalma megőrizte népünk
A külföldről származó gyilkos vírus ellen.
Erre maguk elmennek, aztán hazahozzák.
ANYA Szóval vírus?
APA Mi lesz, ha megkapja az ember?
DOKTORNŐ Először pár kiütés, ami kicsit viszket.
Az arcon, a fejbőrön, a karon, a lábon,
Aztán felszökik a láz, végül ödémás lesz
Minden végtag, de főleg az orr. Ezért hívják
Uborka-láznak, mert a legfeltűnőbb benne
A torzult orr, mely szinte ormányformát ölthet.
APA Ó, hogy az a...
ANYA Te jó ég!
LÁNY Hát ez undorító.
DOKTORNŐ Kezeletlenül pár nap alatt végzetes lesz.
APA És kezelve?
DOKTORNŐ Nem tudjuk. Nincsen adat róla.

ANYA Mégis hogy kell kezelni?
 DOKTORNŐ Még nincsen rá gyógyszer.
 LÁNY De mikorra múlik el?
 APA Nyárra meggyógyulunk?
 Ki akarunk költözni... ööö... nyaralni mennénk...
 ANYA Németországban mikor szűnik meg a járvány?
 Mert a hölgy, aki szokott... nekem segíteni...
 Az ablakok... hát tudja... aki most is itt van.
 Szóval ő kitelepülne. A fia már ott él.
 DOKTORNŐ Minek él ott a fia?
 ANYA Zenész.
 DOKTORNŐ Mért nem itthon?
 Itthon talán nincs elég értő fül vagy lélek?
 Mit mászkálnak ezek, mint zsidóban a fájás?
 Így terjed a sok járvány, meg más betegségek.
 Más országba költözni sose vezet jóra,
 Egész más a fauna, egész más a flóra...
 LÁNY Tessék?
 DOKTORNŐ Egészségtelen ez a globalizmus.
 Enni se kéne mást, csak ami itthon termett.
 Magyar ember gyomrába magyar étel való,
 Arra alakultak ki már a bélbolyhaink.
 Ott van az a hasmenés, amit Egyiptomban
 Csak turisták kapnak el. Az immunrendszerünk
 Megtanulta, mi van itt. De másutt védtelen,
 Ezért leszünk külföldön mindig betegebbek.
 LÁNY Ez hülyeség.
 ANYA Flóra!
 APA De mégis hogyan terjed?
 DOKTORNŐ Mármint mi?
 APA Ez az izé. Az uborka-vírus.
 DOKTORNŐ Nem tudjuk. Cseppfertőzéssel vagy érintkezéssel,
 Sőt még az is lehet, hogy csak a levegővel.
 ANYA Ez iszonyú... de nekünk...

9.

ETA Máris jövök! Jó napot...

DOKTORNŐ Szóval cigányzenész.

ETA Hogy mit tetszik mondani?

DOKTORNŐ A fia, külföldön.

ETA Dehogy, kérem, hogy lenne? Hát az hungarikum!
Csak az uram volt az, a Vilikém dzsesszzenész.

DOKTORNŐ És maga meg szeretne kiköltözni hozzá.

ETA Á, milyen jól értesült a drága doktornő.

DOKTORNŐ Higgye el, én sajnálom talán a legjobban,
Hogy most egy jó darabig nem települhet ki.

ETA Hogyhogy? Mért nem?

DOKTORNŐ Nem hallott az uborka-lázzról?
Németországban vagy száz áldozatot szedett

ETA Nem mesélte a fiam.

DOKTORNŐ Nyilván nem akarta
Rémítgetni anyukát.

ETA Csak ma délelőtt jött.

DOKTORNŐ Aha, szóval itthon van. Ezt jelentenem kell.

ETA Mit és kinek? Hát neki legális a munka!

DOKTORNŐ Nézze, akár hallotta, akár nem tud róla,
Felütötte a fejét egy súlyos betegség,
A maga fia meg idejárkál nekünk
Terjeszteni a vírust. Nálunk eddig nem volt
Egy megbetegedés sem, erre ez a kislány
A német fiújától idehozza nekünk.

LÁNY Ő nem német!

DOKTORNŐ Az mindegy.

ETA Nem értek egy szót se.

APA Egy szót értsen meg, Eta, itt most karantén lesz.

ETA Hogy mi lesz?

DOKTORNŐ Aki itt van, mind fertőzött lehet,
Következésképp tehát maga is fertőző.

A fiát is azonnal vesztegzár alá kell
Vonni, különben itt is emberek hálnak meg.
Bárkivel érintkezik, átadhatja neki.

ETA Mit?

DOKTORNŐ A vírust! Hányszor kell még elmagyaráznom?

ETA Jó, jó, de ki hozta? A fiam vagy a Flóra?

DOKTORNŐ Nem mindegy az? Akárki, aki mostanában
A fertőzött országban töltött egy percet is!
Aki ilyennel együtt volt, az nem mehet ki,
Nem sodorhat veszélybe más ártatlan embert.

ETA Akkor taxiba ülök, otthon bezárhatnak.

DOKTORNŐ Vesztegzár vagy karantén. Milyen nyelven mondjam?
Ebből a lakásból most senki nem teszi ki
A lábát, nem megy boltba, nem megy a postára,
Végképp nem megy dolgozni, vagy az iskolába.
Nem mennek a padlásra, se le a pincébe,
Se szomszédolni, és ha valaki betéved
Ide, az se mehet ki többet. Megértették?

APA De ez agyrém! El leszünk vágva a világtól!

DOKTORNŐ Dehogyan lesznek, van minden: telefon, internet.

LÁNY Nem az a baj. Hanem hogy össze leszünk zárva.

ETA Akkor itt kell maradnom? Hát ez lehetetlen!
Jaj, Istenem, jaj, jaj, én nem maradhatok itt!

DOKTORNŐ Nincsen más választása. Ez most a közérdek.
Megmondaná, hol lakik?

ETA Az Anna utcában.

DOKTORNŐ Pontosabban?

ETA Az Anna utca negyvenötben,
A második emelet ötben. Joó Etelka.

DOKTORNŐ Köszönöm. Máris küldöm ki a tisztiorvost.
A maga lakása is tiltott terület lesz.

ETA De nem mehetnék haza? Ha már az is tiltott...

DOKTORNŐ Hogyha meg akar halni, engem nem érdekel,
De másat sodor veszélybe, ha kimozdul innen.

Megértette?

ETA De meddig?

DOKTORNŐ Majd szólok, ha vége!

Be lesz zárva az ajtó, be is lesz deszkázva!
Főlrobbantom, hogyha kell, ezt az egész házat,
De itt nem lesz énnekem járványos terjedés!
Nem, amíg én itt vagyok! El fogjuk intézni,
Máris értesítem az illetékeseket.

ANYA És a mamival mi lesz?

DOKTORNŐ Visszajövök hozzá

Holnap reggel, de ez az ügy nem tűr halasztást. *(kimegy)*

10.

ANYA Mamika, a doktornő holnap megnéz téged.
Atyaisten, mi lesz itt?

MAMI Hallottam, vesztegzár.
Ez a jámbor doktornő hogy tud kiabálni!
Visszahangosíthatom? Most jön a kedvencem.

APA *(maga elé)* Nem csak süket, szenilis. Eddig csak süket volt.

ANYA Flóra, be kell költöznöd mami szobájába,
Etuka, maga meg tud Flóránál aludni.

LÁNY Hát ez rohadt jó ötlet.

ANYA Mondj jobbat... na, látod...

ETA *(sír)* Jaj, Istenem, Istenem! Jaj, minek jöttem el?
Maradhatott volna még piszkos az az ablak!
De meg lehet nézni, hogy kifényesítettem!

MAMI *(énekel)* „Szép vagy, gyönyörű vagy, Magyarország...”
(folytatja)

ETA Főlhívom a fiamat, nem hagyom bezárni. *(telefonál)*
Kisfiam, itt anyuka, jaj, nagyon nagy baj van!
Itt a mérnök úréknál, itt volt egy doktornő,
Azt mondja, hogy beteg vagy, hogy fertőzést hoztál,
Be akarnak zárni, hogy sehova se menjél.

Édes fiam, Vilikém, meneküljél onnan!
Ülj vissza az autóba, édes szép kisfiam,
Ne várd meg, hogy rád küldik az egészségügyet!
Aztán ki se mozdulhatsz, oda a jó munka,
A családod se láthat, Isten tudja, meddig.
Én jól vagyok, kisfiam, csak itt kell maradnom.
Nem tudom, mikor látlak, Isten áldjon, fiam!
Írok ímélt Petinek.

LÁNY

APA

ANYA

MAMI

Az isten bassza meg...

Hányszor kértem már, Sándor, hogy ne az Istennel!

Ötszáznyolcszor játszottam az Osztrigás Micit.

Négyszázharminckilencszer a Csárdáskirálynőt.

II. rész

1.

Üres szén, az ajtó bedeszkázva, csak egy kis macskaajtó-féle van nyitva

Az Anya jön-megy, centit, anyagot hoz, leméri a kanapét, új huzatot akar varrni rá

ANYA Százkilencvenszer százhusz, ha kettő tíz széles,
Akkor kétszer kell venni, de úgy nem lesz elég,
Mert rá is kéne hagyni, kevés a két méter,
Akkor vegyük keresztbe, úgy is jó a minta,
A párnákra meg kétszer... nem az így nem lesz jó.
Arra másik anyag kell, úgy jobban nézne ki.

Kimegy, újra bejön, metszőollóval

ANYA A hibiszkuszt ki kéne rakni az ablakba,
A szanzavérát pedig Mami szobájába,
Ha a könnyezőpálma meg a fikusz átmegy
A fürdőszobába, a szobafenyő elfér...

Kimegy, porszívó zaja kintről.

Gumikesztyűs kezek nyúlnak be egy dobozzal, belökik a szoba közepére, eltűnnek.

Eta belép a zajra, kezében színes portörölő, odamegy, kinyitja, beleszagol, fintorog

ANYA (be) Mit adtak ma?

ETA Nem mindegy? Ugyanaz, mint tegnap.
Valami lötty levesnek... meg párizsis tészta.

ANYA Olyan nincs is.

ETA Hát itt van. Vagy hazudok talán?

Ezt a moslékot adják már harmadik hete.
Hogy a lábam tört volna le, míg idejöttem!
Hogy rohadt volna rá a kezem az ablakra,
Mikor mostam! Nem lennék vadidegenekkel
Egy házba összezárva ezt a mocskot enni!

ANYA Megpróbálnék valami ehetőt csinálni...

ETA Az nem volt jó, amit én főztem, míg volt miből?

ANYA Dehogyanem, azt mondom, ha volna még itthon
Egy-két dolog, lehetne rendes ételt enni.

Olajam van, lisztem van, meg lehet próbálni...

ETA Volt liszt? És rántás nélkül főztem meg a levest?

ANYA Szegény Sándorom talán kicsit jobban lenne.

APA *(csak a lépteit és a hangját hallani)*
„Hajh, de bűneink miatt gyúlt harag kebledben,
S elsújtád villámidat dörgő fellegedben...”

ETA Azt ne mondja már nekem, hogy attól örült meg,
Hogy nem ízlik a zaba!

ANYA Nagyapám azt mondta,
Tej nélkül is lehet jó palacsintát sütni.
Nálunk mindig tejjel volt. Van még baracklekvár
Tavalyról a kamrában. Mert üresen vacak.

APA „Hányszor támadt tenfiad, szép hazám, kebledre,
S lettél magzatod miatt magzatod hamvvedre!”

ETA Én ettől megőrülök, nem lehet lelőni?
Egész nap úgy szövegel, mintha részeg volna,
Bár egy csepp alkohol sincs már sehol a házban.
Megitta a mérnök úr az első napokban.

APA „Halálhörgés, siralom zajlik már helyettek!”

ETA Órákig csak sikálok, ez meg összejárja,
Amit frissen felmostam. Mint valami dúvad.
Tessék szólni neki, hogy üljön a fenekén!
Nem igaz, hogy ennyire nem tud vele bánni.

ANYA Liszt meg víz, az csak csiriz, tojás is kell hozzá.
Nem tud tojást szerezni?

ETA Hogy? Tojjak magának?

ANYA Lehet, hogy egy másik tyúk most hasznosabb volna...

ETA Hogy milyen tyúk?

ANYA Nem tudom, rétes vagy finomliszt.

ETA Hogyhogy van liszt? Mért nem szólt?

ANYA Csak most vettem észre.
Szegény apám, amíg élt, folyton gyűjtögetett,
Hátha jön egy háború. Én meg örököltem.
Mindig mindent megveszek, aztán elfelejtem.

Eldugtam vagy öt kilót, de most megtaláltam.
Hogyha volna tojásunk, sütnék palacsintát.
Abból nem szoktam sokat, merthogy megzápulhat.

ETA Lehetne a levesbe galuskát szaggatni.

ANYA Vizes piskótát sütni!

ETA Rántottát!

ANYA Omlettet!

ETA Öt kiló liszt? Fényesen élhetnénk!

ANYA Tojás kell.

ETA Le kell menni a boltba.

ANYA Na, de nem engednek!

ETA Meg kell kérni valakit, hogy hozzon.

ANYA De azt meg
Nem engednék ide be.

ETA Akkor mit csinálunk?

ANYA Az kéne, hogy valaki megáll az udvarban
És földobja... az nem jó. Kötélen fölhúzzuk.

ETA Ez az izé, ez az ór nem fog kiengedni,
Ablakot se nyithatunk, csak a lichthof felé.

ANYA Megkérjük, hogy húzza fel ő, aztán adja be
A többivel együtt.

ETA Ezt? Szóba se áll velünk.
Nem is ember, hanem gép. Be van csomagolva,
Mint valami úrhajós. Azt se tudjuk, hány van,
Váltják-e egymást? Mikor? Lehet, hogy egy robot.

ANYA Akkor minek neki a steril ruha?... Megvan!
Úgyis jön a doktornő ma. Szépen megkérem,
Ugorjon le a boltba a kedvünkért.

ETA Egy kis
Pénzt csúsztasson mellé!

ANYA Á, úgyse fogadná el.
(utánozza) „Én soha egy fillért se! Kikérem magamnak.
Orvos vagyok!”

2.

Bejön a Lány, hóna alatt lappal

ANYA

Hát te meg hol jártál?

LÁNY

Szerinted?

Azt hitted, hogy elvesztem mami szobájában?

Mert kinyílt a tér-idő, és átestem rajta?

Kijöttem, mert kezdődik valami sorozat,

És nem tudok figyelni, ha nézi a mami.

ANYA

Most mit tanulsz?

LÁNY

Én? Semmit. Csetelek Petivel.

ANYA

Mi lenne, ha nem bújnád egész nap a netet?

LÁNY

Az, hogy becsavarodnék. Mint, mondjuk, a papa.

ANYA

Légy szíves, ne beszélj így az apádról, Flóra.

Ő csak rosszul viseli, hogy így be van zárva.

LÁNY

Én is rosszul viselem, de legalább halkan.

Ez rosszabb, mint egy börtön. Az elítélteknek

Napi két óra séta törvény adta joguk,

Különben éhségstrájkba kezdenek. Én meg max.

Azért nem eszem, mert már hányok, ha meglátom

Ezt a szarszínű dobozt szarízú kajával.

A Peti is totál az idegeimre megy.

Jön a hülyeségével, mintha fel se fogná,

Hogy velem mi van. Engem miért érdekelne

Az összes, komolytalan, piti problémája?

Fogalma sincs, milyen az, karanténban lenni,

Próbálja elpoénkodni, pedig nem is vicces.

ANYA

Kitaláltam valamit.

LÁNY

Mit? Azt, hogy megszökünk?

Feltöltötök a netre, a Peti meg letölt?

Itt fogunk felfordulni, ha nem a vírustól,

Akkor a bezártságtól meg a tré kajától.

ANYA

Maradt liszt a kamrában. Sütök palacsintát.

LÁNY

(felugrik) Mi?

ANYA

Csak tojást kell hozni. Jön ma a doktornő,

Ő az egyetlen, aki úgy jöhet be hozzánk,
Hogy aztán ki is mehet. Megkérem, hogy hozzon.

LÁNY Gondolod, hogy belemegy?

ETA Majd nagyon megkérjük.
Én megteszek bármit, csak történjen valami.
Én édes, jó Istenem, csak add, hogy történjen!

3.

Apa belép, megáll az ajtóban, keresztülnéz a többiekben, vakarózik

APA „Lenni vagy nem lenni: ez itt a kérdés. Akkor
Nemesb-e a lélek, ha túri balsor...” Mi van?

ANYA *(gügyög)* Mi lesz, Sándorkám, mi lesz? Na, mi? Meglepetés!
Aminek a Sándorka nagyon fog örülni!
Mi ez a sok csúnya ránc itt a homlokodon?
Gyere ide, anyuci szépen elsimítja.
Ne légy ilyen búskomor, ne nézz ilyen csúnyán,
Hát itt vagyunk mindnyájan, és szeretünk téged.
Na, Sándorka, lesz neked fincsi meglepetés!

ETA *(undorral)* Megnézem, nincs-e egy kis kakaó dugiban. *(ki)*

ANYA Nana, várjon, Etuka, inkább nézzük együtt! *(utána)*

Apa és Lány sokáig szó nélkül nézik egymást

APA Krisztikém!

LÁNY Flóra vagyok. De ki az a Kriszti?

APA Nem tudom. Valamiért ez jutott eszembe.
Lehet, hogy azt akartam mondani: Krisztusom.

LÁNY De te nem vagy vallásos!

APA Nem. De még lehetek.
Még nincs vége semminek, még lehetek bármi.
Elmúlik ez az egész, mehetek bárhova,
Kitanulok, mondjuk, egy... valami más szakmát,
Vagy jelöltetem magam politikusnak, vagy
Mit tudom én! Nem hiszem, hogy ennyi az élet:
Megdögleni egy bérház első emeletén
Valami sose hallott vírustól! Nem ez volt

A terv! Elromlott valahol. Vagy félreszámoltam.
Nem lett nagyobb az orrom?

LÁNY Nem, apu.

APA De tényleg?

Lehet, hogy lázas vagyok, csak nem veszem észre?

LÁNY Apu, nincsen semmi baj.

APA Persze, persze, nincsen...

„Tudod, hogy nincs bocsánat”, hiába a bánat,
„Légy ami lennél: férfi”... Mi nő ki utánad?
„Se istenem, se hazám”...

LÁNY Tényleg megkattantál,
Apu?

APA Lehet. De nem most.

LÁNY Mért szavalsz verseket?

APA Keresem, hogy hol volt az, mikor még normális
Voltam. Amikor még volt értelme mindennek.
Igen, valamit jóvá kell tennem, úgy érzem.
Keresem a választ.

LÁNY De miért a versekben?

APA Mért, hol keressem?

LÁNY Mindegy.

APA Csak ott kereshetem,
Csak abban, ami elmúlt, azért már felelős
Vagyok. (*vakarózik*)

LÁNY Nagyon viszketnek?

APA Nagyon.

LÁNY Ne vakard. Úgy
Rosszabb.

APA Ott rontottam el valahol, gimiben.
A színjátzó szakkör még tutira rendben volt.

LÁNY Apu, nem is tudtam, hogy játszottál színpadon!

APA Akkoriban volt Hilda... szóval a nagyanyád
A pályája csúcsán. Én imádtam. De aztán
Csak a lányát vettem el. Hát... a korkülönbség...

Engem nem zavart volna nagyon... Na de őket!

LÁNY Apu, ugye hülyéskedsz?

APA Mondjuk, nem bántam meg.
Lett egy lányom. De csak egy. Egy gyerek is drága.
Mármint hogy sokba kerül. Van egy jó kis munkám.
De nem annyira, hogy ne hagynám ott szívesen.
Anyád egész jó nő volt. Csak nem tehetséges.
Középszerűen volt jó. És nem is hízott el
Annyira, csak egy kicsit. Végül nem váltunk el.
Nem is csaltam meg, csak egy... kétszer...

LÁNY Hagyd már abba!
Nem akarom hallani! Mindjárt megőrülök!
Inkább szavalj verseket, vagy inkább dugulj el!
Hova bújjak, hogy végre egyedül lehessenek?
Üljek be a budira, és zárjam magamra?
Hát ebben a családban nem épeszű senki?
Vagy hazudik, vagy őrült, vagy csak egy üres báb!
Nincs ebben a házban egy normális ember se,
A kintiek mind hülyék, mert fogalmuk sincsen,
Mit kínlódik az ember... hát nincs hova mennem?
Nem a vírustól fogok megdögleni, hanem
Attól, hogy itt kell lennem veletek, bezárva!

4.

MAMI *(be)* Keverem a napokat, tiszta hülye vagyok.
Visszajöhetsz, Flórácskám, máma nincsen tévé.

APA Hát ez az agyamra megy! Mi az, hogy nincs tévé?
Tévé van, csak műsor nincs! A rohadt életbe! *(ki)*

MAMI Azt hittem, hogy péntek van, erre csak csütörtök.

LÁNY *(suttogva)* Mami... te tudtál erről, hogy az apu... tudtad?

MAMI Lassan telik az idő... neked még lassabban...
Szegény kislányom neked még rosszabb lehet így
Bezárva nagyanyáddal. Főleg, hogy horkolok...

LÁNY Mamika, na... Mamika! Én tudom, hogy hallasz.

MAMI Istenem, de szép is volt pár évvel korábban!
 Ötszáznyolcszor játszottam az Osztrigás Micit.
 Négyszázharminckilencszer a Csárdáskirálynőt.

LÁNY Hagyd már ezt a micizést. Engem úgysem versz át.
 Elárulok neked egy titkot, ha bevallod.

MAMI *(énekel)* „Ha még a nők után meg kell jegyezned még ezt:
 A nő boldog, ha látja, hogy szerelmet ébreszt.
 Szeret szeretni és kívánja, hogy kívánják,
 Szerelme akkor bontja pompás tollú szárnyát.”

LÁNY *(suttog)* Akkor sose tudod meg... Senki más nem tudja.
 Neked elmondtam volna. Persze, ha érdekel.
 Azért csak tudd, hogy tetszik az alakításod.
 Hülyíted a családot, és tök jól csinálod. *(csönd)*

MAMI *(suttogva)* Erre meg hogy a francba jöttél rá?

LÁNY Például
 Onnan, hogy összerezzensz, ha jön haza apu,
 És csörög a kulcsa a zárban. Pedig az halk.
 Meg amikor Petinek mondtam telefonban,
 Hogy nem jött meg időre, és be vagyok szarva,
 Akkor kikapcsoltad a tévét, és kagylóztál,
 Szinte látni lehetett, ahogy nő a füled,
 Aztán a vacsoránál elkezdted mesélni,
 Hogy Mömő néni fia nőgyógyász lett, még azt
 Is elmondtad vagy ötször, hogy hívják, és melyik
 Kórházban rendel.

MAMI Na, ja. Végül megkerested?

LÁNY Nem kellett, mert hétvégén megjött.

MAMI Hál' Istennek.
 Hogyhogy nem árultál el?

LÁNY Úgy, hogy megértelek.
 Legszívesebben én is süket lennék, mikor
 Anyuék rákezdik, csak én nem játszhatom el.
 Marad a fülhallgató, a zene... te mért nem?

MAMI Hát mert engem érdekel, amiről beszélnek!

LÁNY Mindig ugyanaz.

MAMI Dehogy! Akkor azt is tudod?

LÁNY Hogy tudsz járni? Persze.

MAMI Hogy jöttél rá?

LÁNY Emlékszel,
Mikor a télen olyan influenzás voltam?
Hazaküldtek óráról, magas volt a lázam,
Hallottam a zenét, belestem, ott táncoltál
A nappali közepén.

MAMI De az csak azért volt,
Mert arra a zenére ment szegény Tiborom
Koreográfiája.

LÁNY Értem. És a spárga?

MAMI Az már nem megy annyira. De azért gyakorlom.
Nekem volt a legszebb az egész évfolyamon,
Nem felejttem csak úgy el. Minden nap jógázom.

LÁNY Ezt nem tudtam. De azért... nem szégyelled magad?
Anyu annyit küszködik, hogy talpra állítson.
Tök fáradtan hazajön a suliból, te meg
Kiszolgáltatod vele magad. Nem szép tőled.
Ezt is meg akartam már mondani.

MAMI Hát, igen.

LÁNY A süketséget értem, de ez a bénázás
Mire volt jó, mamikám?

MAMI *(sírva fakad)* Én csak nem akartam,
Hogy külföldre menjetek!

LÁNY De hát te is jönnél!

MAMI De nem akarok menni! Nekem ez a hazám,
Itt akarok meghalni, mindig is itt éltem,
Itt játszottam. Mi közöm nekem bármi máshoz?

LÁNY De őszintén, te sose akartál elmenni?
Kommunizmus meg minden...

MAMI Nem érdekelt semmi,
Csak játszottam, és azzal el is telt az élet...

Szép volt, jó volt... kollégák... darabok...

LÁNY De nem volt

Még ennivalótok se!

MAMI ... az utcák... a város...

Fiatalság... szerelem... ezt kéne itt hagynom!

Nem néztem ki anyádból, hogy magával vinne...

De azt sem, hogy bedugna egy öregotthonba!

LÁNY Csak azért, mert játszod itt a szenilis hülyét.

MAMI Na, és mi az a titok, amit elárulnál?

LÁNY Ja, semmi, csak csali volt, hogy lebuktasd magad.

MAMI Szép dolog így átverni szegény nagyanyádat!

LÁNY Az átverésről inkább te ne beszélj, mami!

MAMI Eddig mért nem mondtad meg, hogy mindent tudsz rólam?

LÁNY Könnyebb volna veled, ha tényleg süket lennél.

MAMI És akkor most miért?

LÁNY Mert most segítened kell.

Mert senki nem normális ebben a családban.

Te csak játszod a hülyét, na de a többiek...

Félek, hogy az apu már tényleg megbolondult.

Anyu úgy bánik vele, mint egy kisbabával,

Vagy nem is tudom, anyu is olyan furcsa lett.

Egyfolytában pörög, mint egy Duracell-nyuszi,

És elkezdett sminkelni, meg rövid szoknyát hord.

Szerintem ez tök durva. Valami baja van.

Az Eta csak nyavalyog, meg kergeti a koszt,

Mintha minden porcica személyes ellenség

Volna, mint egy vipera, csak harap meg puffog.

Szemrehányásokat tesz, hogy vajon ki hibás

Abban, hogy be van zárva egy idegen házba.

Mintha mi akarnánk, hogy itt dekkoljon velünk.

Anyu veszekszik vele, az apu meg olyan...

Óriási zaj, a bedeszkázott ajtó résein tetőtől talpig védőruhában bemászik a Doktornő

DOKTORNŐ Vizsgálatra, mindenki! Ma nincsen sok időm.

LÁNY Elkapta más is?

DOKTORNŐ Még nem. De résen kell lenni.
A vírus nem válogat. Megelőző csapás
A járványra. Így nem lesz legalább sehol se.

LÁNY Hát ez tényleg nagyszerű.

DOKTORNŐ A többi merre van?

LÁNY A többi mi?

DOKTORNŐ A többi vírusgyanús eset.

LÁNY Ja, mármint a szüleim meg a bejárónőnk?
Kinn vannak a konyhában.

DOKTORNŐ *(kiabál)* Mindenki jöjjön be!
Lázmérés, bőrvizsgálat!
Bejönnek, Anya egy doboz kakaót szorongat

ANYA Itt vagyunk, itt vagyunk!

ETA Legalább a polcokat szépen letörültem.
Mert itt minden csupa kosz, ha én nem segítek.
A Doktornő kiosztja a lázmérőket, nézi a kiütéseket, tapogatja az orrokat

DOKTORNŐ Csöndet kérek, tessenek ide sorba állni!
Nincs új tünet? Ne tessék semmit letagadni.
Ez szinte államérdék, ez nemzetbiztonság.
Már az is felmerült, hogy egy új vegyi fegyver,
Vagy biológiai terrorizmus lehet.
Az a legfontosabb, hogy senki ne kapja el.
Ha rajtam állna, minden határt lezáratnék.
Se ki, se be. Azt mondom, felelőtlenség ez
A fene nagy szabadság. Nem képes vigyázni
A legtöbb még magára se, nemhogy másokra!

Alaposan szemügyre veszi a lázmérőket

Nincsen lázuk, rendben van. De nem jelent semmit.
Ne bízzák el magukat. A vesztegár marad.

ETA Én egészséges vagyok, nem hordozok vírust,
Még kiütés sincs rajtam, nem is volt, nem is lesz!
Tévedésből vagyok itt, nekem semmi bajom!

A jóisten áldja meg, mért nem enged haza?
DOKTORNŐ Higgyc el, ha a maga élete volna csak
Veszélyben, elengedném. Maga felnőtt ember.
Azt csinál, amit akar, engem nem érdekel,
De az úton bárkivel összetalálkozhat,
Megfertőzheti. Szóval mindenki itt marad.
Hosszú a lappangási idő. Még kitörhet
Bárkin bármikor bármi. Ugye megértették?
(Apához) Ezek a kiütések el vannak vakarva.
Hát nincs magában, Sándor, semmi önfegyelem?
Megmondtam, hogy heget hagy, ne tessék kaparni.

APA „Megy a juhász számaron, földig ér a lába,
Nagy a legény, de nagyobb boldogtalansága”

DOKTORNŐ *(Anyához)* És ez mikor kezdődött?

ETA Egy hete csinálja.

DOKTORNŐ Egyéb tünet?

ETA Nem elég?

DOKTORNŐ Majd utána nézek,
Lehet-e speciális jele a vírusnak.

APA „De már későn érkezett, csak holttestet láthat.”

DOKTORNŐ Ha vége a járványnak... és még életben van,
A pszichiátriai osztályra kell vinni.

LÁNY Hogyha még életben van?

ANYA Pszichiátriára?
Én azt hiszem, nem beteg, csak rosszul viseli
A bezártságot, és ez egészen normális.

APA „Elkeseredésében mi telhetett tőle?
Nagyon ütött botjával a szamár fejére.”

DOKTORNŐ Nem vagyok meggyőződve.

ETA Én se!

DOKTORNŐ Maga erről
Ne formáljon véleményt. Úgy tudom, nem orvos. *(csönd)*

ANYA Persze, persze, egyikünk sem orvos, ezt tudjuk.
Drága doktornő, az a helyzet, hogy szeretnék

Valami igazán jót sütni a családnak.

ETA Merthogy ez az étel... ez nagyon... ez nem nagyon...

DOKTORNŐ Nem ízlik? Tán szeretne a Hiltonban enni?
Kissé el van kaptatva. Ahelyett, hogy hálás
Lenne itt mindegyikük azért, hogy naponta,
És hangsúlyozom, ingyen, ennivalót kapnak
A sok adófizető adóforintjából.
Tudják, milyen kiadás ez az országunknak?
Jobb, ha ki se számolják...

ANYA Igen, de a gyerek,
Meg persze mi, mindnyájan, egy kis palacsintát
Ennének hozzá... desszertnek. Csak nincs tojás itthon.
Minden más van, de az nincs. Anélkül nem lehet,
Ugye tetszik érteni?

DOKTORNŐ És mit akar tőlem?

ANYA A maminak is most lesz a születésnapja.

MAMI Bizony, és palacsintát kértem ajándékba!

DOKTORNŐ Isten éltesse. Mintha javulna a füle.
Ez is följegyzem. De mit szeretnének tőlem?

ANYA Értem én, hogy karantén, hogy nem mehetünk le,
De annyira szükségünk volna a tojásra.
Arra gondoltunk, hogy a doktornő esetleg
Hozhatna pár darabot csak innen a boltból.

DOKTORNŐ Tessék? Hogy mit csináljak? Nem értettem tisztán.

ANYA Igazán nem akarom föltartani, öt perc
Lenne...

ETA Meg is fizetjük.

DOKTORNŐ Na, még csak az kéne.
Úgy látom, hogy még mindig nem értjük meg egymást!
Ebből a házból semmi nem juthat ki! Semmi!
Még nem tudjuk, hogy hogyan terjedhet a vírus.
Lehet, hogy ott van már a pénzen! Én kiviszem,
És a boltos megfogja, az ő kezén is lesz,
Munka után hazamegy a kisgyerekéhez,

Az a gyenge, fejlődő szervezet érzékeny
Minden fertőzésre, és elkapja, és meghal,
Ki lesz akkor a hibás? Maga is, meg én is!

ANYA Fertőtlenítem a pénzt. Kimosom. Kifőzöm,
Kiégetem!

DOKTORNŐ Nem lehet. Bírják ki egy kicsit!
Még maximum harminc nap, és ha nincs tünetük,
Akkor egészségesek, mehetnek ahová,
Amiért csak akarnak. Olyan nagy áldozat?
Az a nemzet érdeke, hogy ne legyen járvány!
Okoznák csecsemők és terhes nők halálát
Néhány palacsintáért? Maguk csak egy család,
És hány van az országban? Legyenek belátók!
Hol az önfeláldozás? A hazaszeretet?

ANYA Nem érdekel, elég volt, el akarok menni,
Amilyen messze lehet! Az Északi-sarkra!
Nem mentünk el időben ebből az országból.
Emberhalál, ami itt van, hát nem érti meg?
Az ablakok bezárva, nem kapok levegőt!
Megfulladok, nem bírom tovább!

DOKTORNŐ Fejezze be!
Viseljék méltósággal, hogy be vannak zárva,
Nem itt lamentálni, meg pszichózisba esni.
Elvégre történhetne még rosszabb is magukkal.

APA „Hisz bűnösök vagyunk mi, akár a többi nép.
Tudjuk, miben vétkeztünk, mikor, hol és miképp.”

DOKTORNŐ Na, látja! Jövő héten újra megvizsgálom
Magukat, de ha addig valaki lázas lesz,
Értesítsen azonnal. A közegészségügy
Rendésze figyelni fog. A viszontlátásra.
(maga elé) Micsoda elvtelenség. Piha! Országomat
Egy kis palacsintáért. Szégyen és gyalázat. *(kimászik)*

APA A kutya úristenit!

ANYA Sándor, ne Istennel!

ETA Jáj, ki tudja, hogy meddig leszünk még bezárva!
Enni ezt a moslékot, disznónak se adnak
Ilyen szutykot! Mindig csak az ország érdeke,
Az meg kit érdekel, hogy minekünk mi a jó?
Hogy ezt a doktornőt is vinné el az ördög!
Jáj, hogy mért is nem szöktem el a Vilikémmel?
Itt vagyok összezárva vadidegenekkel,
Nem a saját családom, nem az én lakásom,
Jáj, ha meg kell dögleni, haljon meg az ember
Inkább a saját vackán, hisz még az állat is
Elbújik mások elől, ha a végét járja,
Hát én hová bújjak, ha semmi bajom nincs?

LÁNY Ne tessék már folyton itt sanyarogni nekünk!

ETA Nem nektek csinálom én, hanem helyettetek.
Mert ha panaszkodni se lehet, úgy mi marad?
Nem lehet elviselni akkor a világot.

LÁNY Ha ordítok, akkor jobb?

ETA Jobb hát, csak próbáld ki!

LÁNY Apunak meg akkor jobb, ha verseket szaval.

APA „Szánd meg, Isten, a magyart, kik vészek hányának,
Nyújts feléje védő kart, tengerén kínjának...”

ANYA Jaj, Istenem, Istenem, mért teszed ezt velünk?
Csak el ne vedd az eszét az én Sándoromnak!
Amióta élek, nem volt semmi más fontos,
Csak a család. Csak hogy a férjemnek, lányomnak
Jó legyen. Nem érdekelt se a munka, se a
Szórakozás, vagy hogy mi van a nagyvilágban,
Csak hogy a családommal együtt maradhassunk.
Nem is váltunk el úgy, mint mások, nem is csaltuk
Meg egymást... Pedig talán meg lehetett volna...
De kellett a biztonság, nincs más az embernek,
Ha nem gazdag, nem híres, karriert sem csinált.

Minden jó volt, ahogy van, csak mi jól meglegyünk.
Szegény Sándor rendes férj, megtett értünk mindent,
Dolgozott, a tenyerén is hordozott minket,
Mióta ismerem, a szabadság a vágya,
Persze, hogy megőrül egy lakásba bezárva.
És egy kis palacsintát se süthetek neki,
Ez a szemét börtönőr úgyse engedne ki.
Jaj, Istenem, Istenem, most meg verset írok!
Sándor verset mond, én meg rímekben beszélek?
Huszonöt éve vagyok irodalomtanár,
És nem írtam le soha egyetlen verssort se.
Lehet, hogy ez már a vég? Vagy egy újabb tünet?
LÁNY Anyu, el ne kezd most már te is a nyavalygást!
Vagy én meg üvöltöni kezdek el.

ANYA

Jaj, jaj, jaj!

LÁNY

(*ordít*) Ááá...!Tényleg jót tesz. Egész jó. Próbáljuk ki együtt!

Mindenki ordít

MAMI

Hagyjuk abba! Bögünk, mint tehének az ólban.

ANYA

Jó, de akkor most mi lesz a palacsintával?

ETA

Semmi.

ANYA

Meg kell próbálni. Bármit elviselünk,
Amíg van mit enni.

ETA

Ha mondjuk, lefizetnénk?

LÁNY

Kit, a rendészt?

ANYA

Még soha egy szót sem szólt hozzánk.

Nem is ember, hanem gép, maga is megmondta!

MAMI

Én azt mondom, gyerekek, magunknak kell lépni!
Törjük át a karantént, menjünk le a boltba.

ETA

De ha kimerészkedünk, az ör visszakerget!

MAMI

Palacsintát akarunk, ahhoz meg tojás kell,
Leszarom a karantént, pokolba az örrel!

ANYA

De mit mondunk neki, ha...

MAMI

Nem mondunk semmit sem,
Egyszerűen rávetjük magunkat mindnyájan,

Mielőtt még a száját csak ki tudná nyitni.

APA Én szétverem a deszkát, hozom a lombfűrészst...

LÁNY Apuka, gondolkozz már, ha zajongni kezdesz,
Ez a rendész, vagy ki ez, fellármáz mindenkit,
És ennél is rosszabbul járunk. Tervezni kell.
Először is meg kéne várni, míg sötét lesz,
És nem járkál senki a házban.

MAMI De a bolt sincs
Akkor már nyitva.

LÁNY Akkor megyünk a non stopba,
De nem kockáztathatjuk, hogy ne sikerüljön.

ANYA Milyen okos lányom van!

ETA Jól megmondta, mit hogy
Nem kell csinálni, de az nem, hogy akkor mit kell.
Ó, hogy a kezem-lábam tört volna el, mikor
Ebbe a házba jöttem, és ide szorultam!

LÁNY Eta néni, ne tessék folyton csak nyafogni.
Először is a rendészt kell túsul ejteni,
Aztán le a deszkákkal, és nyomás a boltba.

ANYA Egyszerűnek hangzik így, de hogy ejtjük túsul?

LÁNY Eta néni kimászik, elkezd mutogatni
Ide be a szobába, és ha az őr bejön,
Többet nem engedjük ki.

ETA Na, de mért én menjek?

LÁNY Mert olyan kiválóan tetszik jammerolni.

ANYA És ha bejövés helyett hív még egy pár rendőrt?

APA Csak nyerünk egy kis időt!

ETA Jaj, én nem csinálom!
Jaj, nagy bajunk lesz ebből, nagyobb, mint eddig volt! (*kiszalad*)

LÁNY Akkor majd én kimászom. Apu te meg hozzál
Fűrészst és kalapácsot szétszedni a deszkát.

APA „Ha férfi vagy, légy férfi, s ne hitvány gyöngé báb!”

ANYA Milyen okos lányom van!

MAMI És ki megy a boltba?

LÁNY Hát te, téged mindenki úgyis hülyének néz.

MAMI Kösz szépen.

LÁNY Csak azt ne mondd, hogy most meglepődtél!
Különben is te tehetsz róla, túl jól játszod
Ezt a nehéz szerepet.

MAMI Igen. Eddig jól ment.
Mért is jó, ha én megyek?

LÁNY Ha bárki megállít,
Eljátszod a süketet. „Hová tetszik menni?”
„Ők is jól, hálistennek...”

ANYA És én mit csináljak?

APA Hozz kötelet, hogy a túszt meg tudjuk kötni!

MAMI Gyerünk, de óvatosan, nehogy gyanút fogjon!
*Sűrögnek-forognak némán, hozzák a harci eszközöket.
Eta is bejön egy merőkanállal.*

MAMI Az meg minek?

ETA Ha félek, belekapaszkodom.

APA Fűrész, fogó, kalapács.

ANYA Cukorspárga. Jó lesz?

LÁNY Akkor most már csak várjunk, míg besötétedik.
Leülnek egymás mellé, szemben a közönséggel, várják, hogy besötétedjen.

7.

Sötét, suttognak

ANYA Most már elég sötét van?

APA Én már éhes vagyok.

ANYA Ha sikerül, nemsoká egy jót vacsorázunk.

LÁNY Készen álltok? Indulok.

ANYA *(megöleli)* Légy ügyes, kislányom!
*A Lány kimászik, Eta váratlanul utána, benn a többiek lélegzetvisszafojtva állnak.
Kisvártatva a Lány visszakúszik, a lábánál húzza a sterilbe öltöztetett rendészt.
Eta hátulról tuszkolja. (A rendész lehet egy báb is)*

MAMI Fogjátok le! Kötözd meg! Lépj rá a mellére!

APA *(rendészhez)* Tudja, mit? Ha megmozdul, leveszem magáról
Ezt a hóbelevancot, megfogom az orrát,
De előtte megnyalom az ujjamat. Így, ni,
És jól összefertőzöm!

ETA *(bemászik)* Ennek már mondhatja,
Nincs magánál, úgy kupán csaptam a kanállal.

MAMI Na, most örködj, kisapám! *(táncol)* „Meghalt a cselszövő!”

LÁNY Én kimásztam, rám nézett, de még meg se szólalt,
Eta néni úgy fejbe kúrta a kanállal...

ANYA Flóra, hogy beszélsz?

LÁNY Úgy dőlt el rögtön, mint a zsák.

ETA Biztosra kellett menni.

ANYA Azért élve maradt?
Lélegzik?

MAMI Kit érdekel? Fő, hogy nem örködik!

ANYA A kötözés jó lesz így?

APA Isteni, Saroltám!
Mindjárt kiszabadulunk! Flóra, a fűrész is!
„Látjátok ezt a táncot? Halljátok e zenét?”

ETA Siessen már, nem tudom, mikor tér magához.
Az apa közben szétveri a deszkákat, egyet győztesen felmutat

APA Szabadság!

ANYA Ó, Istenem, milyen férfias lett!
Mint régen... Nyissátok ki az összes ablakot!
Végre újra levegő! Végre friss levegő!
Érzitek ezt a csodás akácfaillatot?

LÁNY Induljunk, míg nem késő! Míg észre nem vesznek.

ETA Elég a rabságból, a párizsis tésztából!

LÁNY Az akácfaillatot kint is érzed, anyu.
Apu, hol a kocsikulcs? Beférünk mindnyájan!

ANYA Mamika, ha nem akarsz jönni, itt maradhatsz.

MAMI Még csak az kéne! Nem fogsz mindenből kihagyni!

APA Jöjjön, Etelka, drága, van nálam elég pénz.

ANYA Mi lesz, hogyha valakit tényleg megfertőzünk?

APA Nem érted, hogy engem már nem érdekel semmi?
Csak a saját családom, és a szabadságunk. *(átöleli az Anyát és a Lányt)*

MAMI *(énekel)* „Előre, ország népe, harcra, ma győzelem vár, hív hazád!”

Mindnyájan elhagyják a színt

8.

A szín üres, csak a deszkák, és a hatalmas tescós nejlonzacskók a földön

Az ór steril ruhában, mozdulatlanul, ugyanott fekszik

ANYA *(be)* Üljetek le! Nem csak úgy állva, mint a lovak!

A nyomában az Apa, a Lány, teli szájjal, tölteléket hoznak: túrót, diót, lekvárt, stb.

Mami palacsintasütővel, feldobja

MAMI Ezt világosra sütöm, ez majd a Flóráé.

ETA *(kintről)* Hozzak kést meg villát is?

APA Nem kell, kézzel eszünk!

Úgy az igazi!

ETA *(porcelánnal)* Saci, ez a szerviz jó lesz?

ANYA Tökéletes. Végül is ünnep van, nem igaz?

Csokis, túrós, lekváros, diós, ki milyet kér?

LÁNY Majd mi kenjük, anyu, te csak ülj le és egyél!

Megterítenek, közben tömik a fejüket, aztán leülnek az asztal mellé, nagy zabálás

APA Citromos sör, búzasör, bodzás, ki melyiket

Kéri?

ETA Jó ez a lekvár, te tetted el, Saci?

ANYA Nem, ezt a mami, mikor még tudott mozogni.

Mármint tavaly. Na, mindegy...

MAMI Teszek el idén is,

Hogyha kapok barackot Mömőék kertjéből.

LÁNY Apu, bontsak még egy sört?

APA Köszönöm, kislányom.

ANYA Flóra, egyél még!

LÁNY Jaj, nem bírok többet, anyu.

ANYA Csak még egy nutellásat!

LÁNY Na, jól van, nem bánom.
Felez velem valaki egy búzasört?

ANYA Persze.

APA Nekünk van még egy fontos ügyünk Etelkával!

ANYA Igen? Mesélj!

Az Apa kinyit két kis üveg pálinkát

APA Szilvát kér?

ETA Cseresznye is jó lesz.

Koccintanak az üvegekkel

APA Szervusz, kedves Etelka!

ETA Szervusz, kedves Sándor!

Összekarolva isznak, pusztit adnak a végén.

ETA Huhh, erre még enni kell, huhh, de jó erős volt!

Újabb palacsintát töm magába

9.

A Doktornő belép, nem érti a szétszedett deszkákat, az evő családot

DOKTORNŐ Mi a fene folyik itt?! (*megszeppent csönd*)

APA Éppen vacsorázunk.

ETA Kér egy kis palacsintát? Van kakaós, túrós...

DOKTORNŐ Melyikük volt a boltban?

APA Mindnyájan egyszerre.

ANYA Hogyhogy itt a doktornő? Ma már nincs vizsgálat.

DOKTORNŐ Nincs vizsgálat, nem azért vagyok itt, hanem mert
Vége a karanténnak.

APA Mi is észrevettük.

DOKTORNŐ Maguk önhatalmúlag jutottak ki innen.
Teljesen szabálytalan, törvénybe ütköző
Módon. Nem tudom, hogyan. Inkább ne mondják el.
Ezer szerencsájük, hogy éppen azért jöttem,
Hogy bejelentsem, minden téves riasztás volt.
Megjegyzem, felháborító, amit itt műveltek.
Ha jól látom, szétverték az ajtót, az összes
Ablak tárva-nyitva van, végzetes és buta,

Felelőtlen dolog volt felülbírálniuk
A közegészségügyi szervek rendeletét.
Ha valóban járvány volt, vagy járvány lett volna,
Veszélyeztették volna az egész országot.

LÁNY Nem tetszik inni egy sört? Szerintem jót tenne.

DOKTORNŐ Szóval azért jöttem, hogy feloldjam önöknél
A vesztegzárat. Látom, most már nincs rá szükség.

APA Köszönjük nincs. Sacikám, egy csokisat kennél?

DOKTORNŐ Nincsen járvány. Nem is volt. Mi van, nem örülnek?
Most mehetnek mindnyájan, ahova akarnak.
Ki is települhetnek, lehet utazgatni.
(a Lányhoz) Mehetsz érettségizni.

LÁNY Ráérek majd ősszel.
Pár hónapot dolgozom, egy kicsit nyaralok,
Berlin megvár, Peti is, meg az egyetem is.

DOKTORNŐ *(Apához)* Holnaptól dolgozhatnak.

APA Nem kell elsietni.

DOKTORNŐ *(Etához)* Na és maga?

ETA Nem tudom...

DOKTORNŐ Nem megy a fiához?

ETA Tudja Isten. Meglátom. Nem kér egy diósat?

DOKTORNŐ Mi lesz Németországgal és a nyaralással?

APA Majd megyünk. Vagy nem megyünk. Úgyse ez a lényeg.

DOKTORNŐ Mi lesz a terveikkel? A külföldi munka...

APA Egyelőre az a terv, hogy megvacsorázunk.

DOKTORNŐ Azt hiszem, itt nincs szükség rám.

LÁNY A doboz nem kell?
Nehogy nálunk maradjon a közegészségügy
Tulajdona.

DOKTORNŐ Elviszem. Maguk nem is tudják,
Hogy mit köszönhetnek a közegészségügynek.

ETA *(az őrrre mutat)* Inkább ezt is vigye el. Már nincs rá szükségünk.

ANYA Már ha él még. Lélegzik?

MAMI Biztos mélyen alszik.

DOKTORNŐ Mit csináltak vele?
ETA Mi? Semmit a világon.
Biztos rosszul lett ebben a meleg ruhában.
DOKTORNŐ Biztos. Csak előbb kicsit szétverte az ajtót.
Itt vigyázott magukra, amíg... arcátlanság...
Egy kis szabálysértési eljárást kaphatnak!
Csak ne legyenek ilyen hű de nagy mellénnyel!

Kihúzza az őrt, nem baj, ha túl könnyen, ha a szereplőkben is fölmerül, hogy báb volt

10.

A Lány hátradől, cigit vesz elő, rágyújt

ANYA Kislányom, te dohányzol?
LÁNY Lassan három éve.
ANYA Megáll az eszem!
APA Elmúlt már tizennyolc éves.
ANYA De három éve még nem... Hozok hamutartót.
LÁNY Kér valaki egy szálát?
MAMI Jaj, de régen szívtam! *(rágyújt)*
APA Istenem, de szép is ez... palacsinta meg sör,
A lányom és a nejem. Mi kellhet több ennél?
LÁNY Bekapcsoljam a tévét? Hátha megy valami...
APA Szerintem nincs rá szükség. Majd énekel Hilda.
ANYA Igen, mami, énekelj, mint kislány koromban.
MAMI Nincs már olyan hangom, mint régen volt...
ETA Ugyan már!
LÁNY Tényleg, Mami, énekelj!
MAMI Hát, ha akarjátok...
(énekel) „Szép vagy, gyönyörű vagy, Magyarország...”

Mindenki beszáll a dalba, Eta tercel

ETA Istenem, de szép is ez! Istenem, Istenem!